

**San Gabriel Valley Alliance Church**  
**Sunday Service and Ordination for Rev. Clara Sun**  
**Sunday, February 8, 2026**  
**11:00 am**

<b>Prelude</b>		Congregation
<b>Call to Worship</b>	<b>Psalms 150:1,6</b>	Presider
<b>Praise</b>	<b>Great is Thy Faithfulness Goodness of God</b>	Praise Team
<b>Scripture Reading</b>	<b>Hebrews 13:7-19</b>	Presider
<b>Message</b>	<b>Indispensable relationships between the Pastor &amp; his Congregation</b>	Rev. Peter Wong
<b>Introduction of Pastor Sun</b>		Elder Ky
<b>Slide Show</b>		AV
<b>CCA Video</b>		Rev. James Chung Rev. Moses Wu
<b>Charge to Pastor Sun &amp; Certificate presentation</b>		Rev. Gilmore
<b>Laying on of Hands Prayer</b>		Rev. Gilmore & All Pastors
<b>Gifts presentation</b>		Rev. Daniel Li
<b>Words of Response</b>		Rev. Clara Sun
<b>Song of Praise</b>	<b>To God Be the Glory</b>	Praise Team
<b>Worship with Tithes and Offering</b>		Presider
<b>Welcome and Announcement</b>		Presider
<b>Doxology</b>		Congregation
<b>Benediction</b>		Rev. Clara Sun
<b>Group Pictures</b>		Presider

**Ministry Team & Guests:**

Rev. & Mrs. David Gilmore, C&MA South Pacific District
Rev. & Mrs. Peter Wong: SGVAC Advisor
<i>Presider:</i> Fred Kan
<i>Interpreters:</i> Carol Kong, Kwan Liu
<i>Praise Team:</i> Praise Team
<i>Pianist:</i> Carmen Lui
<i>Audio/Visual:</i> AV Team
<i>Ushers:</i> Elisa Chan, Sunny Yip, Tony Tsang, Jeffrey Chan

**羅省東區宣道會**  
**聯合主日崇拜暨孫宇按立牧師典禮**  
**二零二六年二月八日**  
**上午十一時正**

<b>崇拜序樂</b>	<b>主在聖殿中</b>	<b>會眾靜默</b>
<b>宣 召</b>	<b>詩篇 150:1,6</b>	<b>主 席</b>
<b>詩歌讚美</b>	<b>你的信實廣大、神的良善</b>	<b>敬拜小組</b>
<b>講道經文</b>	<b>希伯來書 13:7-19</b>	<b>主 席</b>
<b>證道（勉勵會眾）</b>	<b>建立教牧與信徒息息相關的聖經原則</b>	<b>黃家麟牧師</b>
<b>介紹孫牧</b>		<b>陳碩文長老</b>
<b>幻燈片</b>		<b>影 音</b>
<b>華聯會代表影片</b>		<b>鍾家強牧師</b>
<b>胡伯偉牧師</b>		
<b>訓勉孫牧並頒發證書</b>		<b>Rev. Gilmore</b>
<b>按手禱告</b>		<b>Rev. Gilmore 及眾牧師</b>
<b>教會贈禮</b>		<b>李汭牧師</b>
<b>回應信息</b>		<b>孫牧師</b>
<b>詩歌回應</b>	<b>榮耀歸於真神</b>	<b>敬拜小組</b>
<b>奉 獻</b>		<b>主 席</b>
<b>歡迎嘉賓/新朋友及報告</b>		<b>主 席</b>
<b>三一頌</b>		<b>會 羣</b>
<b>祝 福</b>		<b>孫牧師</b>
<b>按序合照</b>		<b>主 席</b>

**事奉團隊及嘉賓 :**

主席 :	David L Gilmore 牧師、師母 : 宣道會南太平洋區監督
翻譯 :	黃家麟牧師、師母 : 羅省東區宣道會顧問
獻詩 :	耿學強執事
司琴 :	李家霖姊妹 : 劉君然姊妹
影音 :	敬拜小組
招待司事 :	呂家敏姊妹
	影音組
	陳李少豐, 葉旋娟, 曾浩琪, 陳雲安

## Announcements 報告：

1. 下主日是會友大會聯合崇拜，講員是李汭牧師。屆時會進行執事選舉和通過2026度的財政預算。提名委員會推薦梁子軒弟兄 (Wilson Leung) 為執事，陳嘉敏執事及余力明執事被提名連任。而李道堅執事則任文書（為期一年），因胡文亮執事退任文書一職。麥浩輝弟兄也因健康原因將辭去執事一職，司徒袁麗芳姊妹已同意接任這個職位。

Next Sunday is our Congregational Meeting Joint Service, the speaker is Pastor Li. During the meeting, we will elect deacons and approve the 2026 budget. The Nomination Committee recommends Wilson Leung as a new deacon, with Ka Man Chan and Edmond Yew standing for re-election. Kevin Li will serve as church secretary for one year as Darius Wu steps down. Additionally, due to health concerns, Stephen Mak will resign from his role as deacon, and Alison Szeto has agreed to take on the position.

2. 本星期三祈禱會的焦點是「國語部事工」。該晚祈禱會將由陳嘉敏執事主持。The focus for this coming Wednesday evening prayer meeting will be on “Our Mandarin Ministry”; it will be led by Ka Man Chan.
3. 2026 教會郵輪退修會: 已報名的弟兄姊妹. 請在今天內繳交餘額。2026 Cruise Retreat: For registered participants, please submit your remaining balance TODAY.
4. 活現「新心行動」:全球線上座談會《青少年心理健康與信仰》。詳情請參閱海報。時間：3/6（五）7:45 -9:15pm（青少年 | 青成年 | 青少年事工領袖）；3/14（六）2:00-3:30pm（家長 | 青少年事工領袖）免費報名，請用以下連結登記：<https://forms.gle/sbfonJdp8VcitTQ7A>  
“Mental Health & Faith in Youth” – Presence Global Online Forum (Zoom).  
Time: 3/6 (Friday) 7:45-9:15 pm (for Youth, Young Adult & Youth Ministry Leaders); 3/14 (Sat) (for Parents & Youth Ministry Leaders). Free registration.  
Please use the link below to register : <https://forms.gle/sbfonJdp8VcitTQ7A>

## Financial Giving & Expenses 經濟簡報

上週聚會人數	主日崇拜(現場/網上) Worship (In-Person/Online)		主日學 Sunday School
中文 Chinese	97/8		19
國語	20		
英文 English	24		
兒童 Children	4		9
合共 Total	153		28
獻金	2/1-2/5 Giving 共收	一月 Jan (2025) 總收入 Total Giving	一月 Jan (2025) 總支出 Total Expenses
常費/感恩 General	\$3,040	\$34,919	\$27,507
差傳 Missions	\$1,373.60	\$5,090	\$7,400
Love Offering 愛心奉獻	\$483	\$517	-

# San Gabriel Valley Alliance Church of the Christian and Missionary Alliance

羅省東區宣道會  
歡迎蒞臨參加實體或網上主日崇拜

## Welcome to Our Joint Sunday Worship Service



往下紮根，向上結果

Take Root below and Bear Fruit above

(王下 2 Kings19:30, 賽 Isaiah 37:31)

李汭牧師 Rev. Daniel Li | 主任牧師  
danielli@sgvac.org (415) 275-4206  
孫宇 Clara Sun |家庭事工主任  
clarasun@sgvac.org (209)270-0566  
Castalia Chan |辦公室主任  
secretary@sgvac.org (626)780-0789  
黃家麟牧師 |顧問  
pglwong@sgvac.org (650) 219-5485

1027 South First Avenue, Arcadia, CA 91006  
教會電話/Tel:(626)445-6394 傳真/Fax:(626)445-8309  
<http://www.sgvac.org/>